

Ministero delle Attività Produttive

Direzione Generale per lo Sviluppo Produttivo e la Competitività Úfficio Italiano Brevetti e Marchi

Ufficio G2

REC'D 0.8 AUG 2003 WIPO

PCT

Autenticazione di copia di documenti relativi alla domanda di brevetto per: Invenzione Industriale

N. VI2002 A 000086

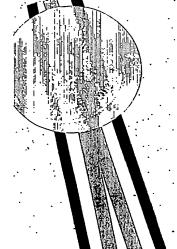


Si dichiara che l'unita copia è conforme ai documenti originali depositati con la domanda di brevetto sopraspecificata, i cui dati risultano dall'accluso processo verbale di deposito.

PRIORITY DOCUMENT

SUBMITTED OR TRANSMITTED IN COMPLIANCE WITH RULE 17.1(a) OR (b)

99 LING 2008



DIRIGENTE Sigjia e. Marinelli

BEST AVAILABLE COP'

AL MINISTERO DELL'INDUSTRIA DEL COMMERCIO E DELL'ARTIGIANATO
UFFICIO ITALIANO BREVETTI E MARCHI - ROMA
Original allier and
Residenze CARTIGLIANO (VI) via delle Industrie, 16
2) Oenominazione codite
Residenza
B. RAPPRESENTANTE DEL RICHIEDENTE PRESSO L'ULB.M.
cognoms doma
denominazione studio di appartenanza
EDEN S.r.l.
DELLE INDUSTRIE CARTIODIANO
classa proposta (sez/cl/sci)
RISCALDATORE REGOLABILE PER ACQUARI
ANTICIPATA ACCESSIBILITÀ AL PUBBLICO: SI NO X SE ISTANZA: DATA LI/LI/LI Nº PROTOCOLLO
A PARTITION REPORTED PROPERTY SOUTH
1) LOLATO SAMUELE 3)
SCIGGLIMENTO RISERVE
F. PRIORITÀ allegate Data Nº Protocollo nazione o organizzaziona tipo di priorità numero di domanda data di deposito S/R
',
G. CENTRO ABILITATO DI RACCOLTA COLTURE DI MICRORGANISMI, denominazione
DEDICATION OF THE PROPERTY OF
H. ANNOTAZIONI SPECIALI
The state of the s
1/2/33 tine
DOCUMENTAZIONE ALLEGATA SCIDGLIMENTO RISERVE Data Nº Protoccilla
N. ss. Opc. 1) [2] [PROY] n. pag [0] riassunto con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)
Duc. 2) 121 PROV a. tav. 192 disegno (obbligatorio se citato in descrizione, 1 examplare
Doc. 3) [O] [RIS] Tentera d'incarico, procura o riferimento procura generale
Doc. 4) U RS_1 designazione inventore
Coc. 5) U RIS . documenti di priorità con transitione in Italiano
Ooc. 6) U RS autorizzazione o anto di cassione
Doc. 7) O complete del richiedente EURO CENTOSESSANTADUE / 69 EDEN SRI CERRI HOODALA COMPLETORIO
8) attestati di versamanto, totale lire EURO CENTOCENTE (I) EDEN BRI CANOVE VE CCHIE, 22
CONTINUA SI/RO MOLÍ
DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE COPIA AUTENTICA SUNO LEID 36050 CARTIOUSTRIE, 16
VICENZA SOUSU CARTIOLIANU VICENZA
CAMERA DI COMMERCIO LA .A. DI
VERBALE DI DEPOSITO HUMERU DI DUMANDA MAGGIO
AXXXX DURMITADOS , il giorno C.
Il(i) richindante(i) sopraindicato(i) ha(hanno) presentato a de sortuaristico la presente dumantez.
I. ANNOTAZIONI VARIE DELL'UFFICIALE ROGANTE NISSUNA
IL DEFOSITANTE IL DEFOSITANTE IL DEFOSITANTE SONCINI VINCENZO IL DEFOSITANTE ANNAMARIA CONTE
IL DEFOSITANTE L'UFFICIALE ROSANTE AMAGENTARIO AMAGENT
Annamaria conte
SONCINI VINCENZO
SONCINI VINCENZO
A SERIO

ACCUSES ON THE	MONE OF IT DESCRIPTION OF THE PARTY OF	₩.		PROS	PETTO A
IASSUNTO INVEND IMERO DOMANDA	ZIONE CON DISEGNO PRINCIPALE V12002A000086	REG. A	OATA DI DEPOSITO	07, 05, 2002	
MERO BREVETTO :			DATA OI RILASCIO	11	
RICHIEDENTE (I)					
	EDEN S.r.l.				
Rasidanza .	CARTIGLIANO (VI) via Del	lle Industrie, 16			
ITTOLO ISCALDATO	RE REGOLABILE PER ACC	UARI.	<u> </u>		
rsse proposta (sez/cl/ RIASSUNTO	set/) :	(gruppe/sottogruppo)	/\		
RATTASI D	I UN RISCALDATORE A RE	SISTENZA ELETTR	ICA PER L'ACQUA	DEGLI ACQUARI	
ARATTERIZ	ZZATO DAL FATTO DI ESS JEL TEMPO L'ELEMENTO	ERE SENSIBILE, RE SENSIBILE DELLA	GOLABILE DALL'U TEMPERATURA E'	TENTE, PRECISO E	
IMETALLIC	A NON ATTRAVERSATA I	DALLA CORRENTE	ELETTRICA.		
	•				
				·	
•					
				•	\ .
				•	
	•		, •		
					1 TO 2 BOX
				ئ	
			•		
				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7
4. DISEGNO			•	,	\
					·
					211 11
					-[
					1
		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	ب-ن- -		,
		-		(X	<u>}</u>
	Marine	J		\hookrightarrow	
		Ϊ.		1 4 4 4	NAVIGA
A. C.		•	Milmoni	~^\/\	VV
0				~Q .	25
مرر					Oo Tinoo
					153 Marine

EDEN SRL CF-PI 02004440244 C. CANOVE VECCHIE.22 36100 VICENZA VIA DELLE INDUSTRIE,16 29050 CARTIGLIANO VI

of a





DESCRIZIONE

La maggior parte dei pesci allevati in acquari è di origine tropicale; le condizioni di vita sono caratterizzate da temperature che mediamente vanno dai 22 ai 26° C.

Valori temperatura superiori o inferiori al citato intervallo possono causare la morte dei pesci.

Nel mercato vi sono vari tipi di regolatori di temperatura formati da un termostato e da una resistenza per riscaldare l'acqua dell'acquario. I tipi di termostato sono riportati di seguito:

- termostato elettronico: quelli di buona qualità hanno un costo eccessivo che ne fa limitare l'uso;
- termostato a lamina bimetallica a taratura fissa a 24°C non modificabile: non consente di ottimizzare i valori di temperatura nel campo sopra citato;
- termostato a lamina bimetallica con regolazione semplice (senza scala graduata): costruiti come i precedenti hanno la possibilità di variare la temperatura agendo sul termostato ma con più tentativi utilizzando un termometro come riscontro della temperatura di funzionamento rendendo troppo macchinosa l'operazione di regolazione;
- termostato a lamina bimetallica con scala graduata: consentono l'impostazione della temperatura mediante il posizionamento di un

EDEN SRL CF-PI 02604440244
C. CANOVE VECCHIE. 22
36100 VICENZA
VIA RELLE INDUSTRIE, 16

indice su una scala graduata ottenendo il valore di temperatura valore desiderato.

I termostati su riportati a lamina bimetallica hanno l'inconveniente che, alla chiusura del circuito, la corrente passa attraverso la lamina stessa riscaldandola per effetto Joule e determinando una differenza di sensibilità a seconda della potenza della resistenza che riscalda l'acqua.

L'utente ha invece bisogno di raggiungere rapidamente la temperatura desiderata e poi mantenerla costante, senza cioè picchi o derive letali per i pesci.

Lo scopo delle presente invenzione è dunque quello di creare un riscaldatore di basso costo che garantisca un rapido raggiungimento della temperatura impostata assieme ad una sufficiente sensibilità (aprendo e chiudendo il circuito) per intervenire ogni qualvolta la temperatura dell'acqua si discosta di poco dal valore impostato mantenendolo il più costante possibile.

La tavola di disegno allegata A rappresenta lo schema di funzionamento.

In essa uno dei due cavi di alimentazione dell'energia elettrica 1 è collegato direttamente alla resistenza 2 atta a produrre calore per effetto Joule; in serie alla resistenza vi è la parte fissa dell'interruttore 3 a due contatti, destinati ad essere cortocircuitati dalla parte mobile 4 provvista anch'essa di due contatti e quindi il cavo di ritorno 5 dell'alimentazione. Il funzionamento a scatto dell'interruttore è garantito dall'attrazione esercitata dal magnete permanente 9 sulla parte mobile 4 in materiale ferroso.

C. CANOVE VECCHIE. 22

36100 VICENZA

VIA DELLE LNOVSIRIE. 16

La parte mobile 4 dell'interruttore è posta all'estremità di una damina bimetallica 6 fulcrata e resa elastica tramite l'accoppiamento con la molla 7.

Sulla molla 7 agisce il perno a vite 8 regolabile dall'utente.

Il tutto è racchiuso in bulbo di vetro sigillato tramite guarnizioni che va immerso in acqua.

Il funzionamento del dispositivo è dunque il seguente:

svitando il perno a vite 8 tramite la manopola di regolazione 12, la molla 7 tende a portarsi a riposo e di conseguenza la lamina bimetallica 6 chiude l'interruttore 3-4. La corrente elettrica passando attraverso la resistenza 2 provoca il graduale innalzamento della temperatura dell'acqua in cui è immerso il dispositivo in oggetto. La lamina bimetallica 6, sensibile alla variazione della temperatura si flette aprendo il circuito elettrico tramite l'interruttore 3-4 interrompendo così il flusso di corrente nella resistenza. Il raffreddamento naturale dell'acqua provoca quindi una flessione della lamina bimetallica 6 nel senso opposto chiudendo così l'interruttore 3-4 e il ciclo continua ininterrottamente facendo oscillare la temperatura dell'acqua dell'acquario tra il valore di apertura e quello di chiusura; questa variazione tra le due temperature è denominata sensibilità. Avvitando o svitando il perno a vite 8 si ottengono condizioni diverse di precarico della molla 7 e di conseguenza la lamina bimetallica 6 aprirà e chiuderà l'interruttore 3-4 a anopola di regolazione 12. temperature diverse riportate dal produttore sulla

C. CANOVE VECCHIE. 22 36100 VICENZA VIA DELLE INDUSTRABIA 36050 CARTIGLIAND VI È da notare il fatto che la corrente elettrica non percorre la lamina benetalli 6 non influenzandola quindi per effetto Joule.

, h.1 člić *gj*

La tavola allegata B rappresenta invece il dispositivo in modo più completo.

In essa, oltre agli elementi descritti nella tavola A, è rappresentata una spia di funzionamento 10 posta in parallelo alla resistenza 2.

Si nota inoltre che il perno a vite 8 è fissato alla manopola di regolazione 12 tramite un secondo perno 11 ed un nottolino di taratura 13 posti in serie tra di loro.

L'utilizzatore, verificata tramite un termometro di precisione una differenza tra la temperatura impostata leggibile sulla manopola di regolazione 12 e la temperatura dell'acqua, può, agendo sul nottolino di taratura 13 avvitare o svitare il perno a vite 8 per portare il valore della temperatura dell'acqua alla temperatura indicata. Tale operazione può essere effettuata dall'utilizzatore ogni qualvolta, per svariati motivi, il riscaldatore non sia in grado di riprodurre la temperatura indicata nella manopola di regolazione 12.

Queste sono le modalità sufficienti per realizzare il trovato.

Tuttavia in concreta applicazione vi potranno essere delle variazioni fermo restando però il principio innovativo caratterizzato dalla ingegnosa coordinazione di elementi noti in tutto o in parte che, messi assieme, consentono di raggiungere risultati nuovi e migliorativi finora non raggiunti con altri dispositivi già in uso. PI 02804440244

•W2002A000096

RIVENDICAZIONI

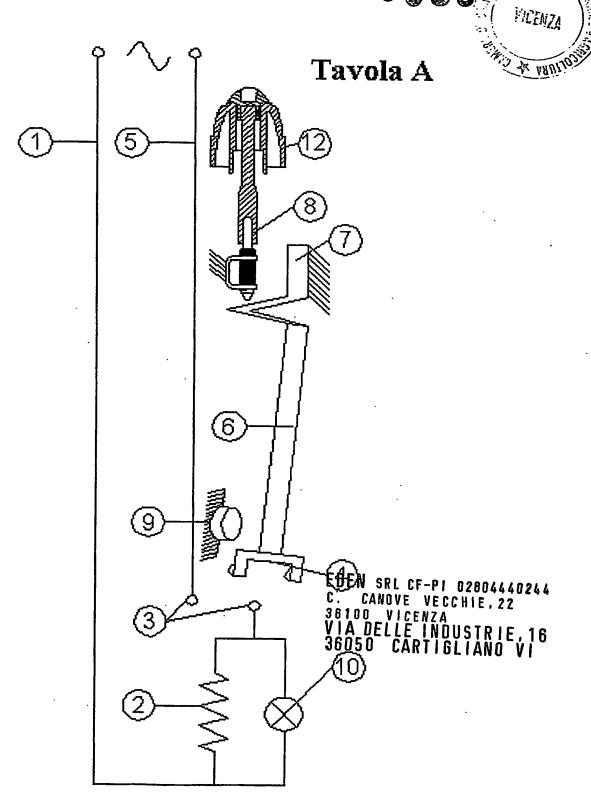
- 1) Riscaldatore regolabile dell'acqua per acquari caratterizzato dal fatto che l'elemento sensibile della temperatura dell'acqua non è percorso da corrente elettrica in modo che questa non influisce sulle caratteristiche di sensibilità del riscaldatore.
- 2) Riscaldatore, come da rivendicazione precedente, caratterizzato dal fatto che il dispositivo di regolazione della pressione sull'elemento sensibile 6 è sdoppiato nella manopola di regolazione 12 e nel nottolino di taratura 13 in modo da far coincidere il valore reale della temperatura dell'acqua con il valore impostato sull'intervallo di numeri della manopola di regolazione 12.

EDEN BRI CF-PI 02804440244

Cosowof Seion Vicenza

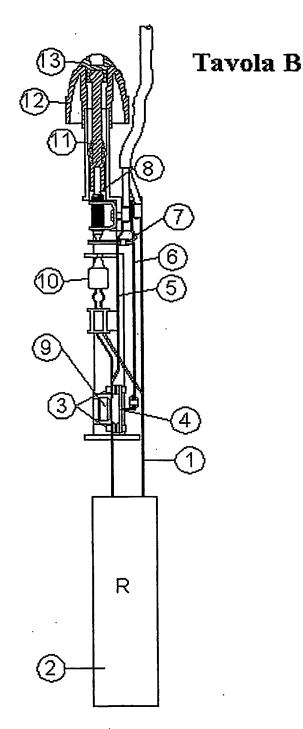
VIA DELLE INDUSTRIE, 16
36050 CARTIGLIANO VI

WI2CO2AD CO086



9

7 V12002P000086



EDEN SRL CF-PI 02604440244
C. CANOVE VECCHIE.22
36100 VICENZA
VIA DELLE INDUSTRATA, 16
36050 CARTIGLIANS

This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:
1 BLACK BORDERS
☐ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
FADED TEXT OR DRAWING
☐ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
☐ SKEWED/SLANTED IMAGES
☐ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
☐ GRAY SCALE DOCUMENTS
☐ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

OTHER:

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.